

This question paper contains 4 printed pages]

Your Roll No.....

3254

**Concurrent Course for B.A. Hons/II Sem. · B**

**CREDIT COURSE**

**TAMIL LANGUAGE**

(Admission of 2011 and onwards)

*Time : 3 Hours*

*Maximum Marks : 75*

*(Write your Roll No. on the top immediately on receipt of this question paper.)*

I. எவையேனும் இரு வினாக்களுக்கு விடை

தருக.

$2 \times 12\frac{1}{2} = 25$

(1) 'செந்நெல்' நாவலின் உள்ளடக்கத்தை விவரிக்க.

(2) கண்ணுசாமியின் பண்பு நலன்களை ஆராய்க.

(3) பண்ணையார்களுக்கு எதிராகத் தொழிலாளர்கள் நடத்திய போராட்டத்தை 'செந்நெல்' நாவல் வழிநின்று விவரிக்க.

P.T.O.

II. எவையேனும் இரண்டு வினாக்களுக்கு விடை

தருக :  $2 \times 12\frac{1}{2} = 25$

- (1) 'தைப்பாவையில்' அகத்திணை மரபுகள் குறித்து விளக்குக.
- (2) 'தைப்பாவையில்' தமிழர் பண்பாடு குறித்து ஒரு கட்டுரை வரைக.
- (3) 'தைப்பாவையில்' இலக்கிய நயங்கள் பற்றி விவரிக்க.

III. (1) 'மொழி பெயர்ப்புக் கலை' குறித்து ஒரு

கட்டுரை எழுதுக. 10

அல்லது

மொழி பெயர்ப்பின் வகைகளை விவரிக்க.

(2) பின்வரும் பகுதியைத் தமிழில் மொழி

பெயர்க்க. 15

Kanyakumari district takes its name from the town of Kanyakumari, at the southern tip of.

India. (In Tamil, *Kanni* means a virgin lady, and in Sanskrit, *Kumari* means a spinster). Kanyakumari District is also sometimes called Kumari District in short. Kanyakumari town is named after the goddess Kanyakumari Amman, a popular deity of the area. Legend has it that the goddess Parvati in one of her incarnations as Devi Kanniya did penance on one of the rocks of this 'land's end' to obtain the hand of Lord Shiva. The town of Kanyakumari is geographically a cape, and it was called *Cape Comorin* by the British. Since ancient times, Kanyakumari District has consisted of two geographical areas, known locally as *Nanjilnadu* and *Idainadu*. The etymo-

logists interpret the word Nanjilnadu as the country ("nadu") where there were (and still has) several agriculture plantations and fields. *Nanjilnadu* is mentioned in old Tamil literature as a rich agrarian area, where the town of Kottar, (today, a locality in Nagercoil) as a major commercial centre. Ancient temples and inscriptions reveal a major Jain influence in ancient times. The district is home to many practitioners of various branches of ancient India's health tradition, including siddha, ayurvedha, and varma kalai.